

**Zeitschrift:** Nachrichten / Vereinigung Schweizerischer Bibliothekare,  
Schweizerische Vereinigung für Dokumentation = Nouvelles /  
Association des Bibliothécaires Suisses, Association Suisse de  
Documentation

**Herausgeber:** Vereinigung Schweizerischer Bibliothekare; Schweizerische  
Vereinigung für Dokumentation

**Band:** 35 (1959)

**Heft:** 6

**Rubrik:** Varia

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## VARIA

## Stellenausschreibungen — Offres de Place

*Stadtbibliothek Winterthur*

Gesucht: *Bibliotheksangestellter*, speziell für Ausleiheverkehr und Schalterdienst. Erfordernisse: Mittelschulbildung oder kaufmännische Lehre; Bewerber mit Lehre oder Praxis in Bibliothek oder Buchhandel erhalten den Vorzug. Besoldung: 10. Klasse, derzeit brutto Fr. 9420 bis 13 020. Beitritt zur Pensionskasse ist obligatorisch. Anmeldungen mit handschriftlichem Lebenslauf, Photo, Zeugniskopien und Angabe von Referenzen sind zu richten an die Stadtbibliothek Winterthur, Museumstraße 52.

Bei der Öffentlichen *Bibliothek der Pestalozzigesellschaft in Zürich* (Volksbibliothek) ist:

Die Stelle einer *Bibliothekar*in für den Ausleihedienst (Erwachsene und Jugend) und allgemeine bibliothekarische Arbeiten in der Zentrale und in einer neugestalteten Freihand-Filiale zu besetzen.

Stellenantritt nach Übereinkunft. Handschriftliche Offerten (auch von Bewerberinnen mit abgeschlossener Buchhändlerlehre) mit Bild und folgenden Angaben: Lebenslauf, Bildungsgang, bisherige Tätigkeit, Referenzen und Gehaltsansprüche sind zu richten an das Sekretariat der Pestalozzigesellschaft, Zähringerstrasse 17, Zürich 1.

*Gesucht Bibliotheks-Assistent(in)*

mit abgeschlossener höherer Mittelschulbildung oder bibliothekarischer, bzw. buchhändlerischer Spezialausbildung. Gute Englisch- und Französisch-Kenntnisse. Mithilfe bei der Reorganisation unserer umfangreichen wissenschaftlichen Bibliothek. *Anstellung* für die Dauer von einigen Jahren. *Eintritt* 1. März 1960 oder nach Vereinbarung. *Besoldung*: Fr. 8180.— bis 11 510.— zuzüglich der gesetzlichen Zulagen, wie Teuerungszulage, Ortszulage und ev. Kinderzulage. *Ausführliche Offerten* mit vollständigen Angaben über Bildungsgang und bisherige Tätigkeit, sowie mit Angabe von Referenzen sind zu richten an die *Direktion des Schweizerischen Landesmuseums, Museumstraße 2, Zürich*. *Anmeldetermin* 10. Februar 1960.

*On cherche Assistent(e) bibliothécaire*

Maturité et formation de bibliothécaire ou de librairie. Bonnes connaissances de l'allemand et de l'anglais. L'assistant(e) aidera à la réorganisation de la bibliothèque spécialisée. *Situation temporaire* pour quelques ans. *Entrée en fonction*: 1er mars 1960 selon entente. *Traitement*: Frs. 8180.— à 11 510.— plus allocations de renchérissement, de résidence et év. d'enfants. *Offres détaillées* avec références et curriculum vitae à envoyer au plus tard jusqu'au 10 février 1960 à la *Direction du Musée national suisse, Museumstrasse 2, Zurich*.

*Organisation européenne pour la recherche nucléaire — CERN*

*Poste vacant*

*Poste:* Assistant(e) bibliothécaire. *Qualifications:* Formation universitaire ou équivalente, possédant diplôme de bibliothécaire. Connaissant les méthodes modernes de gestion bibliothécaire et plus particulièrement l'établissement de catalogues et répertoires. Au courant des modes d'acquisition d'ouvrages et de publications. Excellente connaissance de l'anglais et bonne connaissance du français. *Traitement:* Traitement de base de 15 000 à 18 000 francs suisses (salaire exempté d'impôts), suivant l'expérience et qualifications, plus certaines allocations. Pour questionnaires s'adresser à: *Chef du personnel, CERN, Genève 23, Suisse.*

An der Landesbibliothek ist folgende Stelle zur Besetzung ausgeschrieben:

*Bibliotheksassistent(in) II. ev. I. Kl.*

Gehalt: 8180 bis 11 510, ev. 8790 bis 13 100 Franken, zuzüglich 3,5% Teuerungszulage und Fr. 600.— Ortszuschlag. Die Mitgliedschaft bei der Eidg. Versicherungskasse ist gesetzlich geregelt.

*Erfordernisse:* Schweizerisches Bürgerrecht; Mittelschulbildung und abgeschlossene bibliothekarische Ausbildung. Gute Sprachkenntnisse. Stellenantritt: 1. April 1960 oder nach Vereinbarung.

Handschriftliche Offerten mit Lebenslauf und Zeugnisabschriften sind zu richten an die Direktion der Schweizerischen Landesbibliothek, Bern, bis 22. Februar 1960.

Le poste suivant est à repourvoir à la Bibliothèque nationale:

*Assistent(e)-bibliothécaire de 2e, év. de 1ère classe*

Traitement de base: 8180 à 11 510, éventuellement 8790 à 13 100 francs auquel s'ajoutent l'allocation de renchérissement de 3,5% et l'indemnité de résidence de 600 francs. L'affiliation à la Caisse fédérale d'assurance est obligatoire.

*Exigences:* Nationalité suisse, études secondaires, diplôme de bibliothécaire. Bonnes connaissances des langues. Entrée en fonction: 1er avril 1960 ou date à convenir.

Les offres manuscrites accompagnées du curriculum vitae et des copies de certificats doivent être adressées à la Direction de la Bibliothèque nationale suisse, Berne, jusqu'au 22 février 1960.

*Dank*

Allen Mitgliedern der VSB, die uns auf unsern Aufruf hin die Nr. 3/4 der «Nachrichten» zur Verfügung gestellt haben, danken wir. Der Vorrat dürfte jetzt wieder groß genug sein, um für die Zukunft auszureichen.

*Remerciements*

Un grand merci à tous les membres de l'ABS qui, répondant à notre demande, ont mis à notre disposition le no 3/4 des «Nouvelles».

### Stellenausschreibung

In der *Universitätsbibliothek Basel* ist infolge Pensionierung die Stelle eines  
*Bibliothekars bzw. wissenschaftlichen Assistenten*  
zu besetzen.

*Erfordernisse:* Schweizerisches Bürgerrecht, abgeschlossene Hochschulstudien philologischer Richtung: Latein und Griechisch, allenfalls Romanistik und Anglistik. Für die Bibliothekarstelle ist Nachweis längerer Tätigkeit in einer wissenschaftlichen Bibliothek verlangt.

Die Besoldungs- und Pensionsverhältnisse sind gesetzlich geregelt. Anmeldungen sind bis zum 5. März zu richten an

Dr. Christoph Vischer, Direktor der Universitätsbibliothek,  
Schönbeinstraße 20, Basel.

Erziehungsdepartement Basel-Stadt